

**Besondere Internationale Beförderungsbedingungen
der Deutschen Bahn AG (SCIC)
für Reisen mit Fahrkarten mit integrierter Reservierung
(SCIC-IRT)**

Gültig ab 11. Dezember 2011

**Bekanntmachung Nr.1
gültig ab 11.12.2011**

Das vorliegende Regelwerk ist urheberrechtlich geschützt. Der DB Fernverkehr AG steht an diesem Regelwerk das ausschließliche und unbeschränkte Nutzungsrecht zu. Jegliche Formen der Vervielfältigung zum Zwecke der Weitergabe an Dritte bedürfen der Zustimmung der DB Fernverkehr AG.

Geschäftsführung und Druck: DB Fernverkehr AG
 Preisgestaltung International - P.TMV 23
 Stephensonstr. 1
 D-60326 Frankfurt am Main

Die vorliegenden Tarifbestimmungen sind als CD-Rom (Bestell-Nr: TCD 700) erhältlich bei:

DB Services Technische Dienste GmbH
 Druck und Informationslogistik - Logistikcenter
 Kriegsstr. 1
 76131 Karlsruhe

Änderungen und Ergänzungen

Bek. Nr.	TVA Nr.	Gültig ab ...	kurzer Inhalt	berichtigt am/durch	
1	253/45/2011	11.12.2011	Neuausgabe		
2					
3					
4					
5					
6					

Inhaltsverzeichnis

1. Thalys..... 4

2. Eurostar 9

1. Thalys

1.1 Allgemeines

Zur Benutzung des Thalys werden Fahrkarten zu IRT- Preisen ausgegeben.

Für die Züge besteht **Reservierungspflicht**. Die Sitzplätze können bis zu 3 Monate vor dem Reisetag gebucht werden.

Für die Benutzung des Thalys im DB-Binnenverkehr gelten die Regelungen der Beförderungsbedingungen der Deutschen Bahn AG (BB Personenverkehr).

1.2 Geltungsbereich

Im **grenzüberschreitenden Verkehr** werden Fahrkarten für folgende Verbindungen ausgegeben:

- Essen - Duisburg - Düsseldorf - Köln - Aachen - Liège (Lüttich) - Brüssel - Paris,
- Paris - Brüssel - Amsterdam.

Fahrkarten mit Abgangs- oder Zielbahnhof Brüssel oder Liège (Lüttich) können nach dem besonderen **Tarif „toute gare belge“** („alle belgischen Bahnhöfe“) ausgefertigt werden und schließen dann den Vor- bzw. Nachlauf von oder zu jedem belgischen Bahnhof ein. Davon ausgenommen sind die Angebote: HI-LIFE, PASS 1 und 2, CONNEXION und 2, ROLLSTUHLFAHRER, BEGLEITER, GRUPPE (Erwachsene/Kind/JUNIOR), ABGEORDNETER und für den Vorverkaufszeitraum bis einschließlich 31. März 2012 die Angebote: FLEX, SEMI-FLEX und NO-FLEX.

Fahrkarten mit Abgangs- oder Zielbahnhof Brüssel Midi gelten auch von oder nach Brüssel Central, Brüssel Nord, Brüssel Quartier Leopold und Brüssel Schuman.

Fahrkarten zum Thalys-IRT-Preis gelten grundsätzlich nicht in anderen internationalen Zügen.

1.3 Geltungsdauer

Grundsätzlich gelten Fahrkarten zum IRT-Preis gelten nur für den gebuchten Zug und Reisetag.

Ausnahmen:

- mit dem IRT-Angebot „TCP/GKR“ (für registrierte Firmenkunden der DB) können alle Thalys-Züge auf der gebuchten Strecke am selben Reisetag benutzt werden.
- mit dem IRT-Angebot „Hi-Life“ kann auch der Thalys-Zug benutzt werden, der unmittelbar vor oder nach dem gebuchten Thalys-Zug verkehrt.

Die Geltungsdauer von IRT-Fahrkarten mit dem Zusatz „toute gare belge“ (alle belgischen Bahnhöfe) endet spätestens mit dem Ablauf des zweiten Tages, der auf den gebuchten Reisetag folgt.

Die Angebote HI-LIFE, OPTIWAY und SMOOVE werden noch bis zum 10. März 2012 für Reisetage bis 09. Juni 2012 verkauft.

Ab 11. Dezember 2011 werden die neuen Angebote FLEX, SEMI-FLEX und NO-FLEX für Reisetage ab 11. März 2012 eingeführt.

1.4 Angebote

IRT-Fahrkarten werden zu folgenden Angeboten für zwei Komfortklassen (Confort 1 = 1. Klasse, Confort 2 = 2. Klasse) ausgegeben:

Angebot	Konditionen
HI-LIFE (Erwachsener) (Verkauf bis 10.03.2012)	Ein Thalys vor oder nach dem gebuchten Zug kann am selben Reisetag und auf der gebuchten Strecke ohne Umbuchung benutzt werden (jedoch ohne Sitzplatzgarantie; in Confort 1 auch ohne Cateringgarantie). Keine weiteren Einschränkungen.
FLEX (Erwachsener) (Verkauf für Reisetage ab 11.03.2012)	Angebot nur für Confort 1. Ein Thalys vor oder nach dem gebuchten Zug kann am selben Reisetag und auf der gebuchten Strecke ohne Umbuchung benutzt werden (jedoch ohne Sitzplatzgarantie und ohne Cateringgarantie). Keine weiteren Einschränkungen.
KID (Kind)	Kinder vom 4 bis 11 Jahre. Kinder unter 4 Jahren, wenn für sie ein eigener Sitzplatz beansprucht wird. Kinder unter 12 Jahre müssen immer von mind. einem Erwachsenen begleitet sein. Ein Thalys vor oder nach dem gebuchten Zug kann am selben Reisetag und auf der gebuchten Strecke ohne Umbuchung benutzt werden (jedoch ohne Sitzplatzgarantie, in Confort 1 auch ohne Cateringgarantie). Abhängig von der Verfügbarkeit und des gewählten Angebots des mitreisenden Erwachsenen werden 2 Preisstufen angeboten.
KID & CO (Begleiter des Kindes)	Ermäßigung für den Begleiter eines Kindes (von 4 bis 11 Jahren). Es sind bis zu 2 Begleiter pro Kind zugelassen.
ADULT&CO	Festpreis für 3 bis 5 gemeinsam Reisende; nur Confort 2
SENIOR	Personen ab 60 Jahre; das Alter ist auf Verlangen nachzuweisen.
JUNIOR	Angebot mit 2 Preisstufen in Confort 2 und 1 Preisstufe in Confort 1 für Personen im Alter von 12 bis einschließlich 25 Jahren; das Alter ist auf Verlangen nachzuweisen.
OPTIWAY (Verkauf bis 10.03.2012)	Angebot mit 3 Preisstufen in Confort 1 und 4 Preisstufen in Confort 2, Buchungsschluss 1 Tag vor Abfahrt.
SEMI-FLEX (Verkauf für Reisetage ab 11.03.2012)	Angebot mit bis zu 5 Preisstufen in Confort 1 und bis zu 4 Preisstufen in Confort 2 (streckenabhängig). Kontingentiertes Angebot; Zuteilung der Sitzplätze nach Verfügbarkeit. Buchungsschluss 1 Tag vor Abfahrt.
SMOOVE (Verkauf bis 10.03.2012)	Angebot mit 2 Preisstufen in Confort 1 und einer Preisstufe in Confort 2, kontingentiertes Angebot, der Buchungsschluss für Confort 2 liegt 15 Tage bzw. 30 Tage vor Abfahrt; für das Angebot in Confort 1 ist es 1 Tag vor Abfahrt.
NO-FLEX (Verkauf für Reisetage ab 11.03.2012)	Angebot mit bis zu 4 Preisstufen in Confort 2 (streckenabhängig). Kontingentiertes Angebot; Zuteilung der Sitzplätze nach Verfügbarkeit. Buchungsschluss vor Abfahrt je Preisstufe unterschiedlich: Preisstufe 1: zwei Tage, Preisstufe 2: fünf Tage; Preisstufe 3: zehn Tage; Preisstufe 4: dreißig Tage.
PASS 1	Aufpreis für Inhaber von Eurailpässen, Inter Rail-Pässen, Benelux-Tourrail-Karten, die die gesamte mit Thalys befahrene Strecke abdecken.
PASS 2	Aufpreis für Inhaber von Passangeboten (Eurail Select Pässen, Eurail France-Germany Pässen, France Rail-Pässen, InterRail Benelux Pässen, InterRail One Country Pässen), die nicht die gesamte mit Thalys befahrene Strecke abdecken.
GRUPPE Erwachsene	Gruppen ab 10 bis 35 Personen; Preisstufen 1 bis 3 in Confort 1 und Confort 2; Preisstufe 4 nur in Confort 2
GRUPPE Kind	Kinder zwischen 4 und 11 Jahren in einer Gruppe mit 10 bis 35 Personen; nur Confort 2
GRUPPE JUNIOR	Jugendliche im Alter von 12 - 25 Jahren in einer Gruppe ab 10 bis 35 Personen
ROLLSTUHLFAHRER	Nur Confort 1; Reservierung eines Rollstuhlplatzes in den Wagen 1, 11 und 21, jeweils Plätze 22 und 23.
BEGLEITER	Begleiter von Blinden und Rollstuhlfahrern. Je eine Begleitperson ist zugelassen.

Angebot	Konditionen
CONNEXION	Ermäßigter Anschlussfahrtschein an weitere Globalpreisangebote (z. B. Regel- und Aktionsangebote von Eurostar ab Brüssel).
TCP/GKR	Tarifbedingungen des Großkudenticket (GKR) sowie des Thalys-Corporate-Programme (TCP) für Teilnehmer am TCP-Programm. Alle Thalys-Züge sind am gebuchten Reisetag ohne Umbuchung benutzbar.
ABGEORDNETER	Angebot für Abgeordnete des deutschen, belgischen, niederländischen und französischen Parlaments sowie des Europa-Parlaments; auf Verlangen Nachweis durch Abgeordneten-Ausweis erforderlich.
Hund (NRT-Fahrkarte)	Festpreis für Hunde, Mitnahme nur in 2. Klasse zugelassen. Kleine Hunde und andere Haustiere in einem geeigneten Behältnis werden unentgeltlich befördert. Die Beförderung eines Blindenführhundes ist unentgeltlich.
ThePass Business*	Ermäßigter Fahrpreis für Confort 1 und 2 für Inhaber der Thalys-Kundenkarte "ThePass-Business" (= Vielfahrer). Buchbar für alle Thalys-Strecken (außer saisonale und innerbelgischen Verbindungen). Ein Thalys vor oder nach dem gebuchten Zug kann am selben Reisetag und auf der gebuchten Strecke ohne Umbuchung benutzt werden (jedoch ohne Sitzplatzgarantie; in Confort 1 auch ohne Cateringgarantie). Garantierte Ermäßigung auf den Fahrpreis in Höhe von 30%, Ermäßigung in Höhe von 50% je nach Verfügbarkeit
ThePass Premium*	Festpreis von 30 EUR für Inhaber der Thalys-Kundenkarte "ThePass-Premium" (= extreme Vielfahrer). Berechtigt zum freien Zugang in Confort 1 in alle Thalys-Züge (in eine Richtung) am gebuchten Reisetag. Nur gültig auf der Relation Paris-Belgien
ThePass Weekend*	Ermäßigter Fahrpreis für Confort 1 und 2 für Inhaber der Thalys-Kundenkarte "ThePass Weekend" (= Freizeitreisende mit hoher Reisefrequenz) Gültig für alle Thalys-Züge an Samstagen und Sonntagen sowie freitags ab 19 Uhr (zusätzlich im Zug 9453 nach Köln, Abfahrt in Paris um 18:01h)

* Die Teilnahme am Kundenbindungsangebot "ThePass" kann in den drei Varianten (Business, Premium, Weekend) nur online über www.thalys.com beantragt werden. Beim Kauf der Fahrkarten genügt der Hinweis, Teilnehmer am Angebot (mit Nennung der Variante) zu sein. Die Berechtigung wird bei der Fahrkartenkontrolle im Zug geprüft. Preise und Angebotsbedingungen: siehe www.thalys.com

1.5 Kinder

Kinder im Alter bis zu 3 Jahren werden unentgeltlich befördert, wenn für sie kein eigener Sitzplatz beansprucht wird.

Kinder von 4 bis 11 Jahre sowie jüngere Kinder, für die ein Sitzplatz gebucht wird, zahlen den IRT-Preis nach dem besonderen Tarif für Kinder (siehe Nr. 1.4).

Kinder bis 12 Jahren dürfen nicht ohne Begleitung eines Erwachsenen reisen, wenn sie den Thalys grenzüberschreitend nutzen.

1.6 Fahrkartenkauf im Zug

Bis zum 31. Januar 2012 sind im Zug noch die Angebote **HI-LIFE**, **KID** und **PASS 1** erhältlich. Zusätzlich zum Angebotspreis wird ein Bordentgelt in Höhe von 10 EUR erhoben.

1.7 Preis

Es gelten die aktuellen Fahrpreise, die jeweils aufgrund einer Buchungsanfrage von den Verkaufssystemen ausgegeben werden.

1.8 Gepäck

Maximal ein Handgepäckstück und zwei weitere Gepäckstücke pro Person sind zugelassen.

Die Gepäckstücke müssen mit beschriftetem Gepäckanhänger versehen sein, der die eindeutige Zuordnung zum Reisenden zulässt. Koffer bzw. große Gepäckstücke sind in den Gepäckablagen der Einstiegsbereiche unterzubringen.

1.9 Umtausch, Rücknahme, Erstattung

Ein Umtausch ist nur innerhalb desselben Tarifangebotes zulässig.

Bei Rücknahmen/Erstattungen wird der Fahrpreis nach folgender Übersicht erstattet (Angebote mit „toute gare belge“ - Funktion haben gleiche Bedingungen):

Angebot	Umtausch	Umtausch zulässig bis	Erstattung	
			vor Abfahrt	nach Abfahrt
HI-LIFE HI-LIFE TGB (Erwachsener)	unbegrenzt	1 Std. nach Abfahrt	100%	100% bis 1 Std. nach Abfahrt, 50% danach
FLEX (Erwachsener)	unbegrenzt	1 Std. nach Abfahrt	100%	100% bis 1 Std. nach Abfahrt, 50% danach
KID (Kind)	unbegrenzt	1 Std. nach Abfahrt	100%	100% bis 1 Std. nach Abfahrt, 50% danach
KID & CO KID&CO TGB	unbegrenzt	1 Tag nach Abfahrt	100%	100% bis 1 Std. nach Abfahrt, 50% danach
ADULT & CO ADULT&CO TGB	nicht zulässig		nicht zulässig	nicht zulässig
OPTIWAY	1x unentgeltlich	1 Tag vor Abfahrt	50%	50% bis 1 Std. nach Abfahrt, 0% danach
SEMI-FLEX	1x unentgeltlich	1 Tag vor Abfahrt	50%	50% bis 1 Std. nach Abfahrt, 0% danach
SMOOVE	nicht zulässig	-	nicht zulässig	nicht zulässig
NO-FLEX	nicht zulässig		nicht zulässig	nicht zulässig
SENIOR	1x unentgeltlich	1 Std. nach Abfahrt	50%	50% bis 1 Std. nach Abfahrt, 0% danach
JUNIOR 1, JUNIOR TGB	1 x unentgeltlich	1 Std. nach Abfahrt	100%	100% bis 1 Std. nach Abfahrt, 0% danach
Junior 2 JUNIOR 2 TGB	1 x unentgeltlich	1 Std. nach Abfahrt	50%	50% bis 1 Std. nach Abfahrt, 0% danach
PASS 1, 2	1x unentgeltlich	1 Std. nach Abfahrt	75%	75%
GRUPPE Erw./Kind GRUPPE JUNIOR	1 x unentgeltlich	21 Tage vor Abfahrt, danach nicht mehr zulässig	80% bis 21 Tage vor Abfahrt, 50% von 20 bis 8 Tage vor Abfahrt, 0% ab 7 Tage bis Abfahrt	nicht zulässig

Angebot	Umtausch	Umtausch zulässig bis	Erstattung	
			vor Abfahrt	nach Abfahrt
ROLLSTUHL-FAHRER	1 x unentgeltlich	1 Std. nach Abfahrt	100%	100% bis 1 Std. nach Abfahrt, 50% danach
BEGLEITER	1 x unentgeltlich	1 Std. nach Abfahrt	100%	100% bis 1 Std. nach Abfahrt, 50% danach
Connexion	nicht zulässig	-	nicht zulässig	nicht zulässig
TCP/ GKR	unbegrenzt bis Abfahrt	1 Std. nach Abfahrt	100%	100% bis 1 Std. nach Abfahrt, 50% danach
ABGEORDNETER	1 x unentgeltlich	1 Std. nach Abfahrt	100%	100% bis 1 Std. nach Abfahrt, 50% danach
Hund	unbegrenzt	1 Std. nach Abfahrt	100%	100% bis 1 Std. nach Abfahrt, 50% danach
ThePass Business	nach Verfügbarkeit	1 Std. nach Abfahrt	100%	100% bis 1 Stunde nach Abfahrt, danach 50% in Confort 1 bzw. 0% in Confort 2
ThePass Premium ThePass Premium TGB	unbegrenzt	1 Std. nach Abfahrt	100%	100%
The Pass Weekend	1 x kostenfrei	Abfahrt	nicht zulässig	nicht zulässig

2. Eurostar

2.1 Allgemeines, Geltungsbereich

Die auf den Strecken Brüssel - London und Paris - London verkehrenden Eurostar - Züge können nur mit IRT-Fahrkarten benutzt werden.

Für die Züge besteht **Reservierungspflicht**. Der Vorbuchungszeitraum beträgt 3 Monate.

Die Reisenden müssen sich **spätestens 45 Minuten vor der Abfahrt am Check-in** befinden, da zu einem späteren Zeitpunkt keine Garantie für einen Sitzplatz mehr gegeben ist.

In der Verbindung Ashford - Calais-Fréthun werden nur Fahrkarten 2. Klasse ausgegeben.

2.2 Angebote

Für **Eurostar** gelten folgende Angebote:

Angebot	Konditionen
Standard	Fahrpreis in 3 Preisstufen für alle Verbindungen, gültig an allen Tagen, je nach Verfügbarkeit: Preisstufe 1: Einfache Fahrt und Hin- und Rückfahrt Preisstufe 2 Nur Hin- und Rückfahrt Preisstufe 3: Nur Hin- und Rückfahrt, nur 2. Klasse In der 1. Klasse "Standard Premier-Service": Am-Platz-Service (Zeitung, kalter Imbiss, Steckdose am Platz)
Business Premier	Angebot für Geschäftsreisende für alle Verbindungen, gültig an allen Tagen. Nur 1. Klasse . Einfache Fahrt und Hin- und Rückfahrt. Besonderer "Business Premier Service": Am-Platz-Service (Zeitung, warmes 3-Gang-Menü, Steckdose am Platz). Express-check-in: 10 min. vor Abfahrt
Senior	Einfache Fahrt und Hin- und Rückfahrt, nur 2. Klasse, Personen im Alter ab 60 Jahren, Nachweis im Zug erforderlich
Junior	Einfache Fahrt und Hin- und Rückfahrt, nur 2. Klasse, Personen im Alter von 12 bis 25 Jahren, Nachweis im Zug erforderlich
Kind	Fahrpreis für Kinder von 4 - 11 Jahren und Kinder unter 4 Jahren, wenn sie einen eigenen Sitzplatz beanspruchen
Pass	Inhaber von Eurail--Global Pässen, BritRail-Pässen, InterRail-Pässen für die Strecken der Britischen Eisenbahnen (ATOC) und der Französischen Eisenbahnen (SNCF)
Gruppe Erwachsene	Fahrpreis in 3 Preisstufen (1. Klasse nur 1 Preisstufe) für Gruppen von mindestens 10 bis zu 40 Personen, je nach Verfügbarkeit, nur gültig für Hin- und Rückfahrt Nur Verbindungen von/nach London.
Gruppe Kind	Fahrpreis in 3 Preisstufen (1. Klasse nur 1 Preisstufe) für Gruppenreisen von Kindern (4 - 11 Jahre) von mindestens 10 bis zu 40 Personen, je nach Verfügbarkeit Nur Verbindungen von/nach London.
Begleiter	Ermäßigter Preis für Begleitpersonen von Blinden und Rollstuhlfahrern
Rollstuhlfahrer	Fahrpreis für Rollstuhlfahrer, nur 1. Klasse, Platz in Wagen 9 und 10, jeweils Sitz 13.
RAILPLUS	Ermäßigter Fahrpreis für Inhaber einer gültigen BahnCard/RAILPLUS oder RAILPLUS-Karte einer am Angebot teilnehmenden Bahn für Fahrten Brüssel Midi-London St. Pancras. Vor- und/oder Nachlauf bis/ab Brüssel muss/müssen mit dem Zug erfolgen. Das Angebot ist im Vor-/Nachlauf mit allen tariflichen Angeboten kombinierbar.

2.3 Preis

Die IRT-Preise gelten grundsätzlich für die einfache Fahrt. Die Preise können kurzfristigen Änderungen unterliegen. Es gelten die aktuellen Fahrpreise, die jeweils aufgrund einer Buchungsanfrage von den Verkaufssystemen ausgegeben werden.

Die IRT-Preise umfassen neben dem Fahrpreis das Entgelt für die Platzreservierung sowie zusätzliche Leistungen (z. B. Serviceangebote, Imbiss in der 1. Wagenklasse).

2.4 Kinder

Die Kinderfahrpreise gelten für Kinder im Alter von 4 - 11 Jahren. Jüngere Kinder werden unentgeltlich befördert, wenn für sie kein besonderer Sitzplatz beansprucht wird. Diese Kinder werden beim Check-in besonders erfasst.

2.5 Umtausch, Rücknahme, Erstattungen

Ein Umtausch ist nur innerhalb desselben Tarifangebotes zulässig. Bei Rücknahmen wird der Fahrpreis nach folgender Übersicht erstattet:

Tarifbezeichnung	Strecke	Umtausch		Erstattung	
		vor Abfahrt	nach Abfahrt	vor Abfahrt	nach Abfahrt
Standard					
Preisstufe 1	alle Strecken	beliebig oft	1x	0%	0%
Preisstufe 2	alle Strecken	ausgeschlossen	ausgeschlossen	0%	0%
Preisstufe 3	alle Strecken	ausgeschlossen	ausgeschlossen	0%	0%
Business Premier	alle Strecken	beliebig oft	beliebig oft	100%	100%
Kinder	alle Strecken	1x	ausgeschlossen	0%	0%
Senior	alle Strecken	ausgeschlossen	ausgeschlossen	0%	0%
Junior	alle Strecken	ausgeschlossen	ausgeschlossen	0%	0%
Pass-Inhaber	alle Strecken	1x	ausgeschlossen	0%	0%
Gruppe Erwachsene und Gruppe Kind	alle Strecken	bis 30 Tage vorher zulässig, danach ausgeschlossen	ausgeschlossen	bis 30 Tage: 90% bis 8 Tage: 50% danach: 0%	0%
Begleiter	alle Strecken	beliebig oft	beliebig oft	100%	100%
Rollstuhlfahrer	alle Strecken	beliebig oft	beliebig oft	100%	100%
RAILPLUS	Brüssel - London	ausgeschlossen	ausgeschlossen	0%	0%